TREORACHA

TREOIR CUR CHUN FEIDHME (AE) 2021/746 ÓN gCOIMISIÚN

an 6 Bealtaine 2021

lena leasaítear Treoracha 2003/90/CE agus 2003/91/CE a mhéid a bhaineann leis na prótacail chun scrúdú a dhéanamh ar chineálacha áirithe speiceas plandaí talmhaíochta agus speiceas glasraí, agus lena leasaítear Treoir 2003/90/CE maidir le hainmneacha áirithe luibheolaíocha ar phlandaí

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Threoir 2002/53/CE ón gComhairle an 13 Meitheamh 2002 maidir leis an gcatalóg choiteann de chineálacha de speicis plandaí talmhaíochta ([1]), agus go háirithe Airteagal 7(2)(a) agus (b) de,

Ag féachaint do Threoir 2002/55/CE ón gComhairle an 13 Meitheamh 2002 maidir le síol glasraí ([2]), a mhargú, agus go háirithe Airteagal 7(2)(a) agus (b) de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Is é is aidhm do Threoracha 2003/90/CE ([3]) agus 2003/91/CE ([4]) ón gCoimisiún a áirithiú go gcomhlíonann na cineálacha speiceas plandaí talmhaíochta agus speiceas glasraí a chuireann na Ballstáit ina gcatalóga náisiúnta na prótacail a bhunaigh an Oifig Chomhphobail um Chineálacha Plandaí (CPVO). Go háirithe, is é is aidhm do na Treoracha sin a áirithiú go gcomhlíonfar na rialacha maidir leis na saintréithe atá le cumhdach mar íoscheanglas le haghaidh scrúdú a dhéanamh ar chineálacha áirithe speiceas plandaí talmhaíochta agus glasraí. I gcás na speiceas nach gcumhdaítear le prótacail CPVO, is é is aidhm do na Treoracha sin a áirithiú go gcomhlíonfar treoirlínte an Aontais Idirnáisiúnta um Chosaint Cineálacha nua Plandaí (UPOV).

(2) Tá prótacail agus treoirlínte breise leagtha síos ag CPVO agus UPOV agus tá cinn atá ann cheana tugtha cothrom le dáta acu, go háirithe maidir leis na réimsí: pis mhachaire, ráib svaeid, cadás, coirce, tiomóid, praiseach dhonn, brocailí, piobar, mealbhacán, bliosán cruinn, tráta, pis, spionáiste, agus fréamhstoic trátaí. Ba cheart, Treoracha 2003/90/CE agus 2003/91/CE a oiriúnú dá réir sin chun na hathruithe sin a léiriú.

(3) Leasaíodh Treoracha 66/401/CEE ([5]) agus 66/402/CEE ([6]) ón gComhairle le Treoir Cur Chun Feidhme (AE) 2021/415 ón gCoimisiún ([7]) a mhéid a bhaineann le hainmneacha luibheolaíocha áirithe de chruithneacht feisciú crua, cruithneacht chrua, speilt, sorgam agus sorgam Súdánach chun forbairt an eolais eolaíoch a léiriú. Ba cheart Treoir 2003/90/CE a oiriúnú dá réir chun na leasuithe sin a léiriú.

(4) Ba cheart, dá bhrí sin, Treoracha 2003/90/CE agus 2003/91/CE a leasú dá réir.

([1]) IO L 193, 20.7.2002, lch. 1.
([2]) IO L 193, 20.7.2002, lch. 33.
([3]) Treoir 2003/90/CE ón gCoimisiún an 6 Deireadh Fómhair 2003 lena leagtar amach bearta cur chun feidhme chun críoch Airteagal 7 de Threoir 2002/53/CE ón gComhairle a mhéid a bhaineann le saintréithe íosta atá le cumhdach leis an scrúdú agus na coinníollacha íosta le haghaidh scrúdú a dhéanamh ar chineálacha áirithe de speicis plandaí talmhaíochta (IO L 254, 8.10.2003, lch. 7).
([4]) Treoir 2003/91/CE ón gCoimisiún an 6 Deireadh Fómhair 2003 lena leagtar amach bearta cur chun feidhme chun críoch Airteagal 7 de Threoir 2002/55/CE ón gComhairle a mhéid a bhaineann leis na saintréithe íosta atá le cumhdach leis an scrúdú agus na coinníollacha íosta le haghaidh scrúdú a dhéanamh ar chineálacha áirithe de speicis glasraí (IO L 254, 8.10.2003, lch. 11).
([5]) Treoir 66/401/CEE ón gComhairle an 14 Meitheamh 1966 maidir le síol plandaí farae a mhargú (IO L 125, 11.7.1966, lch. 2298).
([6]) Treoir 66/402/CEE ón gComhairle an 14 Meitheamh 1966 maidir le síol gránach farae a mhargú (IO L 125, 11.7.1966, lch. 2309).
([7]) Treoir Cur Chun Feidhme (AE) 2021/415 ón gCoimisiún an 8 Márta 2021 lena leasaítear Treoracha 66/401/CEE agus 66/402/CEE ón gComhairle chun grúpaí tacsanomaíocha agus ainmneacha speiceas áirithe síolta agus fiailí a oiriúnú don dul chun cinn atá déanta san eolas eolaíoch agus teicniúil (IO L 81, 9.3.2021, lch. 65).

(5) I gcás cineálacha áirithe nár glacadh lena n-áireamh i gCatalóg Choiteann de chineálacha de speicis plandaí talmhaíochta nó glasraí, cuireadh tús le scrúduithe oifigiúla roimh an 1 Eanáir 2022 i gcomhréir le forálacha phrótacail CPVO nó threoirlínte UPOV a liostaítear san Iarscríbhinn a ghabhann le Treoir 2003/90/CE nó 2003/91/CE faoi seach mar a bhí siad sular leasaíodh iad leis an Treoir seo. Ionas nach gcuirfear isteach ar na scrúduithe sin, is iomchuí i gcás na scrúduithe sin, gurb iad na forálacha náisiúnta lena dtrasuítear Treoracha 2003/90/CE agus 2003/91/CE mar a bhí siad sular leasaíodh iad, a chuirfidh na Ballstáit i bhfeidhm.

(6) Tá na bearta dá bhforáiltear sa Treoir seo i gcomhréir leis an tuairim ón mBuanchoiste um Plandaí, Ainmhithe, Bia agus Beatha,

TAR ÉIS AN TREOIR SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Leasuithe ar Threoir 2003/90/CE

Cuirtear an téacs a leagtar amach i gCuid A den Iarscríbhinn a ghabhann leis an Treoir seo in ionad Iarscríbhinní I agus II a ghabhann le Treoir 2003/90/CE.

Airteagal 2

Leasuithe ar Threoir 2003/91/CE

Cuirtear an téacs a leagtar amach i gCuid B den Iarscríbhinn a ghabhann leis an Treoir seo in ionad na nIarscríbhinní a ghabhann le Treoir 2003/91/CE.

Airteagal 3

Trasuí

1. Na forálacha reachtaíochta, rialúcháin agus riaracháin is gá chun an Treoir seo a chomhlíonadh, déanfaidh na Ballstáit iad a ghlacadh agus a fhoilsiú faoin 31 Nollaig 2021 ar a dhéanaí. Cuirfidh siad téacs na bhforálacha sin in iúl don Choimisiún láithreach. Cuirfidh siad na forálacha sin i bhfeidhm ón 1 Eanáir 2022.

Nuair a ghlacfaidh na Ballstáit na forálacha sin, beidh tagairt iontu don Treoir seo nó beidh tagairt den sórt sin ag gabháil leo tráth a bhfoilsithe oifigiúil. Is iad na Ballstáit a chinnfidh an bealach le tagairt den sórt sin a dhéanamh.

2. Déanfaidh na Ballstáit téacs phríomhfhorálacha an dlí náisiúnta a ghlacfaidh siad sa réimse a chumhdaítear leis an Treoir seo a chur in iúl don Choimisiún.

Airteagal 4

Bearta idirthréimhseacha

I gcás scrúduithe ar chineálacha a thosaigh roimh an 1 Eanáir 2022, is iad na forálacha náisiúnta lena dtrasuítear Treoracha 2003/90/CE agus 2003/91/CE mar a bhí siad sular leasaíodh iad, a chuirfidh na Ballstáit i bhfeidhm.

Airteagal 5

Teacht i bhfeidhm

Tiocfaidh an Treoir seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a foilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Airteagal 6

Seolaithe

Is chuig na Ballstáit a dhírítear an Treoir seo.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, 6 Bealtaine 2021.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN

IARSCRÍBHINN

Cuid A – Leasuithe ar Iarscríbhinní I agus II a ghabhann le Treoir 2003/90/CE

"IARSCRÍBHINN I

Liosta speiceas dá dtagraítear in Airteagal 1(2)(a), nach mór dóibh prótacail theicniúla CPVO a chomhlíonadh *

Ainm eolaíoch	**Gnáthainm**	**Prótacal CPVO**
Festuca arundinacea Schreb.	Feisciú ard	TP 39/1 an 1.10.2015
Festuca filiformis Pourr.	Feisciú sléibhe	TP 67/1 an 23.6.2011
Festuca ovina L.	Féar caorach	TP 67/1 an 23.6.2011
Festuca pratensis Huds.	Feisciú móinéir	TP 39/1 an 1.10.2015
Festuca rubra L.	Feisciú dearg	TP 67/1 an 23.6.2011
Festuca trachyphylla (Hack.) Hack.	Feisciú crua	TP 67/1 an 23.6.2011
Lolium multiflorum Lam.	Seagalach Iodálach ilbhláthach	TP 4/2 an 19.3.2019
Lolium perenne L.	Seagalach bhuan	TP 4/2 an 19.3.2019
Lolium x *hybridum* Hausskn.	Seagalach hibrideach	TP 4/2 an 19.3.2019
Pisum sativum L. (partim)	Pis mhachaire	TP 7/2 Athbhreithniú 3 an 6.3.2020
Poa pratensis L.	Cuise mín	TP 33/1 an 15.3.2017
Vicia faba L.	Pónaire mhachaire	TP 8/1 an 19.3.2019
Vicia sativa L.	Peasair chapaill	TP 32/1 an 19.4.2016
Brassica napus L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.	Svaeid	TP 89/1 an 11.3.2015
Raphanus sativus L. var. *oleiformis* Pers.	Raidis farae	TP 178/1 an 15.3.2017
Brassica napus L. (partim)	Ráib svaeid	TP 36/3 an 21.4.2020
Cannabis sativa L.	Cnáib	TP 276/1 Athbhreithniú Páirteach an 21.3.2018
Glycine max (L.) Merr.	Pónaire shoighe	TP 80/1 an 15.3.2017
Gossypium spp.	Cadás	TP 88/2 an 11.12.2020
Helianthus annuus L.	Lus na gréine	TP 81/1 an 31.10.2002
Linum usitatissimum L.	Líon/Ros lín	TP 57/2 an 19.3.2014
Sinapis alba L.	Sceallagach	TP 179/1 an 15.3.2017
Avena nuda L.	Mionchoirce lom, coirce gan cháithleach	TP 20/3 an 6.3.2020
Avena sativa L. (*A. byzantina* K. Koch san áireamh)	Coirce agus coirce dearg	TP 20/3 an 6.3.2020
Hordeum vulgare L.	Eorna	TP 19/5 an 19.3.2019

Oryza sativa L.	Rís	TP 16/3 an 1.10.2015
Secale cereale L.	Seagal	TP 58/1 an 31.10.2002
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor*	Sorgam	TP 122/1 an 19.3.2019
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	Sorgam Súdánach	TP 122/1 an 19.3.2019
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor* x *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	Hibridí a eascraíonn as crosphórú *Sorghum bicolor* subsp. *bicolor* agus *Sorghum bicolor* subsp. *drummondii*	TP 122/1 an 19.3.2019
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus	Hibridí a eascraíonn as crosphórú speicis den ghéineas *Triticum* agus speicis den ghéineas *Secale*	TP 121/2 Athbhreithniú 1 an 16.2.2011
Triticum aestivum L. subsp. *aestivum*	Cruithneacht	TP 3/5 an 19.3.2019
Triticum turgidum L. subsp. *durum* (Desf.) van Slageren	Cruithneacht chrua (dúram)	TP 120/3 an 19.3.2014
Zea mays L. (partim)	Arbhar Indiach	TP 2/3 an 11.3.2010
Solanum tuberosum L.	Práta	TP 23/3 an 15.3.2017

* Tá téacs na bprótacal sin le fáil ar shuíomh gréasáin CPVO (www.cpvo.europa.eu).

IARSCRÍBHINN II

Liosta speiceas dá dtagraítear in Airteagal 1(2)(b), nach mór dóibh treoirlínte tástála UPOV a chomhlíonadh *

Ainm eolaíoch	**Gnáthainm**	**Treoirlíne UPOV**
Beta vulgaris L.	Biatas farae	TG/150/3 an 4.11.1994
Agrostis canina L.	Feorainn shlim	TG/30/6 an 12.10.1990
Agrostis gigantea Roth	Feorainn dhubh	TG/30/6 an 12.10.1990
Agrostis stolonifera L.	Muiríneach reatha	TG/30/6 an 12.10.1990
Agrostis capillaris L.	Feorainn mhín	TG/30/6 an 12.10.1990
Bromus catharticus Vahl	Brómas machaire	TG/180/3 an 4.4.2001
Bromus sitchensis Trin.	Brómas Alascach	TG/180/3 an 4.4.2001
Dactylis glomerata L.	Garbhfhéar	TG/31/8 an 17.4.2002
xFestulolium Asch. et Graebn.	Hibridí a eascraíonn as crosphórú speicis den ghéineas *Festuca* agus speicis den ghéineas *Lolium*	TG/243/1 an 9.4.2008
Phleum nodosum L.	Tiomóid bheag	TG/34/7 an 17.12.2020
Phleum pratense L.	Tiomóid	TG/34/7 an 17.12.2020
Lotus corniculatus L.	Crobh éin	TG 193/1 an 9.4.2008
Lupinus albus L.	Lúipín bán	TG/66/4 an 31.3.2004
Lupinus angustifolius L.	Lúipín caol	TG/66/4 an 31.3.2004
Lupinus luteus L.	Lúipín buí	TG/66/4 an 31.3.2004
Medicago doliata Carmign.	Meidic spíondíreach	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago italica (Mill.) Fiori	Meidic dhioscach	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago littoralis Rohde ex Loisel.	Meidic chladaigh/Meidic thrá	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago lupulina L.	Dúmheidic	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago murex Willd.	Meidic spíonach	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago polymorpha L.	Meidic leadánach	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago rugosa Desr.	Meidic rocach	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago sativa L.	Meidic na mbó	TG/6/5 an 6.4.2005
Medicago scutellata (L.) Mill.	Meidic sheilide/Meidic scéithe	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago truncatula Gaertn.	Meidic bharrscoite	TG/228/1 an 5.4.2006
Medicago x *varia* T. Martyn	Meidic ghainimh	TG/6/5 an 6.4.2005
Trifolium pratense L.	Seamair dhearg	TG/5/8 an 17.12.2020
Trifolium repens L.	Seamair bhán	TG/38/7 an 9.4.2003
Trifolium subterraneum L.	Seamair faoi thalamh	TG/170/3 an 4.4.2001
Phacelia tanacetifolia Benth.	Cloigín gorm Calafoirniach	TG/319/1 an 5.4.2017

Arachis hypogaea L.	Pis talún	TG/93/4 an 9.4.2014
Brassica juncea (L.) Czern	Praiseach dhonn	TG/335/1 an 17.12.2020
Brassica rapa L. var. *silvestris* (Lam.) Briggs	Tornapa ráibe	TG/185/3 an 17.4.2002
Carthamus tinctorius L.	Cróch bréige	TG/134/3 an 12.10.1990
Papaver somniferum L.	Poipín	TG/166/4 an 9.4.2014”

* Tá téacs na dtreoirlínte sin le fáil ar shuíomh gréasáin UPOV (www.upov.int).

Cuid B – Leasuithe ar na hIarscríbhinní a ghabhann le Treoir 2003/91/CE

"IARSCRÍBHINN I

Liosta speiceas dá dtagraítear in Airteagal 1(2)(a), nach mór dóibh prótacail theicniúla CPVO a chomhlíonadh *

Ainm eolaíoch	**Gnáthainm**	**Prótacal CPVO**
Allium cepa L. (grúpa Cepa)	Oinniún agus Scailliún	TP 46/2 an 1.4.2009
Allium cepa L. (Aggregatum group)	Seallóid	TP 46/2 an 1.4.2009
Allium fistulosum L.	Ciobúl	TP 161/1 an 11.3.2010
Allium porrum L.	Cainneann	TP 85/2 an 1.4.2009
Allium sativum L.	Gairleog	TP 162/1 an 25.3.2004
Allium schoenoprasum L.	Síobhas	TP 198/2 an 11.3.2015
Apium graveolens L.	Soilire	TP 82/1 an 13.3.2008
Apium graveolens L.	Soiliriac	TP 74/1 an 13.3.2008
Asparagus officinalis L.	Lus súgach	TP 130/2 an 16.2.2011
Beta vulgaris L.	Biatas lena n-áirítear biatas Cheltenham	TP 60/1 an 1.4.2009
Beta vulgaris L.	Biatas bán nó Seardas	TP 106/1 an 11.3.2015
Brassica oleracea L.	Cál catach	TP 90/1 an 16.2.2011
Brassica oleracea L.	Cóilis	TP 45/2 Athbhreithniú 2 an 21.3.2018
Brassica oleracea L.	Brocailí nó brocailí Calabrach	TP 151/2 Athbhreithniú 2 an 21.4.2020
Brassica oleracea L.	Bachlóga Bruiséile	TP 54/2 Athbhreithniú an 15.3.2017
Brassica oleracea L.	Cálráib	TP 65/1 Athbhreithniú an 15.3.2017
Brassica oleracea L.	Cabáiste saváí, cabáiste bán agus cabáiste dearg	TP 48/3 Athbhreithniú an 15.3.2017
Brassica rapa L.	Cabáiste Síneach	TP 105/1 an 13.3.2008
Capsicum annuum L.	Sillí nó piobar	TP 76/2 Athbhreithniú 2 an 21.4.2020
Cichorium endivia L.	Searbhán cas agus searbhán muc	TP 118/3 an 19.3.2014
Cichorium intybus L.	Siocaire tionsclaíoch	TP 172/2 an 1.12.2005
Cichorium intybus L.	Siocaire duilleach	TP 154/1 Athbhreithniú an 19.3.2019
Cichorium intybus L.	Siocaire bánduille	TP 173/2 an 21.3.2018
Citrullus lanatus (Thunb.) Matsum. et Nakai	Mealbhacán uisce	TP 142/2 an 19.3.2014
Cucumis melo L.	Mealbhacán	TP 104/2 Athbhreithniú an 21.4.2020
Cucumis sativus L.	Cúcamar agus gircín	TP 61/2 Athbhreithniú 2 an 19.3.2019
Cucurbita maxima Duchesne	Gurd	TP 155/1 an 11.3.2015
Cucurbita pepo L.	Mearóg nó cúirséad	TP 119/1 Athbhreithniú an 19.3.2014
Cynara cardunculus L.	Bliosán cruinn agus cardún	TP 184/2 Athbhreithniú an 6.3.2020

Daucus carota L.	Cairéad agus cairéad farae	TP 49/3 an 13.3.2008
Foeniculum vulgare Mill.	Finéal	TP 183/1 an 25.3.2004
Lactuca sativa L.	Leitís	TP 13/6 Athbhreithniú an 15.2.2019
Solanum lycopersicum L.	Tráta	TP 44/4 Athbhreithniú 4 an 21.4.2020
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Peirsil	TP 136/1 an 21.3.2007
Phaseolus coccineus L.	Pónaire reatha	TP 9/1 an 21.3.2007
Phaseolus vulgaris L.	Mionphónaire Fhrancach agus pónaire Fhrancach dhreaptha	TP 12/4 an 27.2.2013
Pisum sativum L. (partim)	Pis rocach, pis chruinn agus pis mhilis	TP 7/2 Athbhreithniú 3 an 6.3.2020
Raphanus sativus L.	Raidis, meacan dubh	TP 64/2 Athbhreithniú Ceartaithe an 11.3.2015
Rheum rhabarbarum L	Biabhóg	TP 62/1 an 19.4.2016
Scorzonera hispanica L.	Salsabh dubh	TP 116/1 an 11.3.2015
Solanum melongena L.	Ubhthoradh	TP 117/1 an 13.3.2008
Spinacia oleracea L.	Spionáiste	TP 55/5 Athbhreithniú 3 an 6.3.2020
Valerianella locusta (L.) Laterr.	Sailéad uain nó ceathrú uain	TP 75/2 an 21.3.2007
Vicia faba L. (partim)	Pónaire leathan	TP 206/1 an 25.3.2004
Zea mays L. (partim)	Grán milis agus grán rósta	TP 2/3 an 11.3.2010
Solanum habrochaites S. Knapp & D.M. Spooner*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum habrochaites* S. Knapp & D.M. Spooner*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum peruvianum* (L.) Mill.*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum cheesmaniae* (L. Ridley) Fosberg*; Solanum pimpinellifolium* L. x *Solanum habrochaites* S. Knapp & D.M. Spooner	Fréamhstoic trátaí	TP 294/1 Athbhreithniú 4 an 21.4.2020
Cucurbita maxima Duchesne x *Cucurbita moschata* Duchesne	Hibridí idirspeiceasacha de *Cucurbita maxima* Duchesne x *Cucurbita moschata* Duchesne lena n-úsáid mar fhréamhstoic	TP 311/1 an 15.3.2017

* Tá téacs na bprótacal sin le fáil ar shuíomh gréasáin CPVO (www.cpvo.europa.eu).

IARSCRÍBHINN II

Liosta speiceas dá dtagraítear in Airteagal 1(2)(b), nach mór dóibh treoirlínte tástála UPOV a chomhlíonadh *

Ainm eolaíoch	**Gnáthainm**	**Treoirlíne UPOV**
Brassica rapa L.	Tornapa	TG/37/10 an 4.4.2001”

* Tá téacs na dtreoirlínte sin le fáil ar shuíomh gréasáin UPOV (www.upov.int).